

Илустрације *Време*

БИБЛИОТЕКА Бр. 37 год. II.
ГРАДА БЕОГРАДА X. 1931 ЦЕНА 5 ДИН.



12/9 - 1931/17

ХУМОР

ПРОПАСТ СВЕТА

Професор Смитсон у једном интервјуу објављује, да очигледни симптоми показују, да се земља све спорије окреће.

Обу бест је одмах потврдио краљевски астроном у Гринвичу и директор лабораторије за физикална истраживања у Кембриџу. А изгледа да је и бољшевички метеоролог у Нижњем Новгороду приметио исти факат.

Лично нећу никада заборавити изненадни осећај страха који ме је обузео кад сам прочитао бест.

Ако земља престане да се окреће, на свакој њеној тачци биће или бечити дан, или бечити ноћ. Или ми, или Индијанци, мораћемо да живимо у бечитом мраку. Ја бих лично волео да се то деси Индијанцима.

Али, у томе још не би била сва катастрофа, коју су астрономи тако хладнокрвно објавили. Ако земља престане да се окреће неће више бити годишњих доба, ни зиме, ни летова, ни температуре. Пуле живота ће ослабити и стати.

Исто као многи други, прочитавши обу бест за ручком, помислих, да ли има смисла да идем даље на посао. Што не бих остао мирно за столом, чекајући да се катастрофа одигра?

После извесног размишљања решио сам да прочитам пажљивије бест, да проберим колико треба чекати до катастрофе. После опрезног испитивања отирио сам, да се окрет земље успорава за милионити део секунде сваког дана.

После обе констатације вратило ми се добро расположење. Најзад, има још доста времена. Да би се изгубио један секунда, потребно је милион дана, то јест око три хиљаде година. Обо ми изгледа подношљиво.

Ако је потребно три хиљаде година да би се изгубио један секунда, треба сто и осамдесет хиљада година да се изгуби један минут и десет милиона и осам стотина хиљада година да би се изгубио један сат. Продужите да рачунате и утврдите, да ће земља престати да се окреће лета господњег 259,201.930.

Будимо дакле одважни и погледајмо јуначки у очи нашој судбини. Имамо још четврт милиона година времена да средимо своје послове, пре него што нас задеси катастрофа.

Прочитао сам друге сличне вести, исто тако застрашавајуће. Али, будимо одважни. Једмо и пијмо, док још имамо времена.

ПРЕОБРАЖЕЊЕ

До пре два месеца био сам плашљив, неповерљив, човекомрац. Кад бих се нашао у друштву, седео сам ћутећи у једном ћошку. Свет се ретко обзирао на мене и ретко ми се обраћао. А у ретким приликама, кад би ме неко удостојао да примети моје присуство, или да ми се обрати, учинио би то са висине, помало презриво.

Кешери су ме остављали да чекам бескрајно. Госпођице су се према мени опходиле хладно и резервисано. А оне савршено модерног темперамента биле су очигледно презриве. Због тога сам избегавао женско друштво што сам више могао.

Нисам имао ни једног пријатеља и врло мало познаника. И, ма да обо наше доба бележи велики недостатак младожења, имао сам врло мало познаника на балове и на славе. У ствари, био сам лице без вредности.

Али сада, свега два месеца доцније, све се изменило. Ни један пријем, ни један бал не сматра се потпуно без мог присуства.

Имам читава чете пријатеља и бојску познаника. Драгесне госпођице указују ми такву пажњу, да ме готово доводе у забуну, и такмиче се међусобно да би имале

част, да им се обратим. Мајке са ћеркама удавачама обожавају ме и прогоне ме позивима на ручак. Моје вицете дочекују буром смеха. Плашљивост, од које сам патио, потпуно је нестала.

Нисам више у друштву ћутљив. Напротив имам поберења у себе и предузимљив сам. Кешери појуре на мој миг. Уместо да ме сматрају лицем без вредности, сматрају ме личношћу првог реда.

Ви ћете ме питати, шта је могло да изазове толику промену.

Помишљате можда, да сам прочитао какву књигу о самобаспитању и сугестији? Ох, не! Добио сам на јутришњи два милиона динара.

— Дакле, младићу, ви желите да будете мој зет?

— Управо, госпођо, то баш није моја жеља. Али, мислећи да то сродство нећу моћи да избегнем, кад се узме у обзир да желим узети вашу ћерку за жену.

— Она жена поступа са мужем као са ћуцетом.

— Није могуће.

— Јесте. По цео дан само га грли, милује и назива својим слатким цулетом.

— Госпођице, за вас бих отишао у пакао!

— Онда идите у суседну собу и разговарајте са татом.



— Господине, ви сте злоупотребили моје гостопримство и унесрећили моју кћер. Шта, дакле, као центамен обећавате.

— Обећавам да се то више неће догодити.



— За бога госпођо, пружите ми вашу руку.

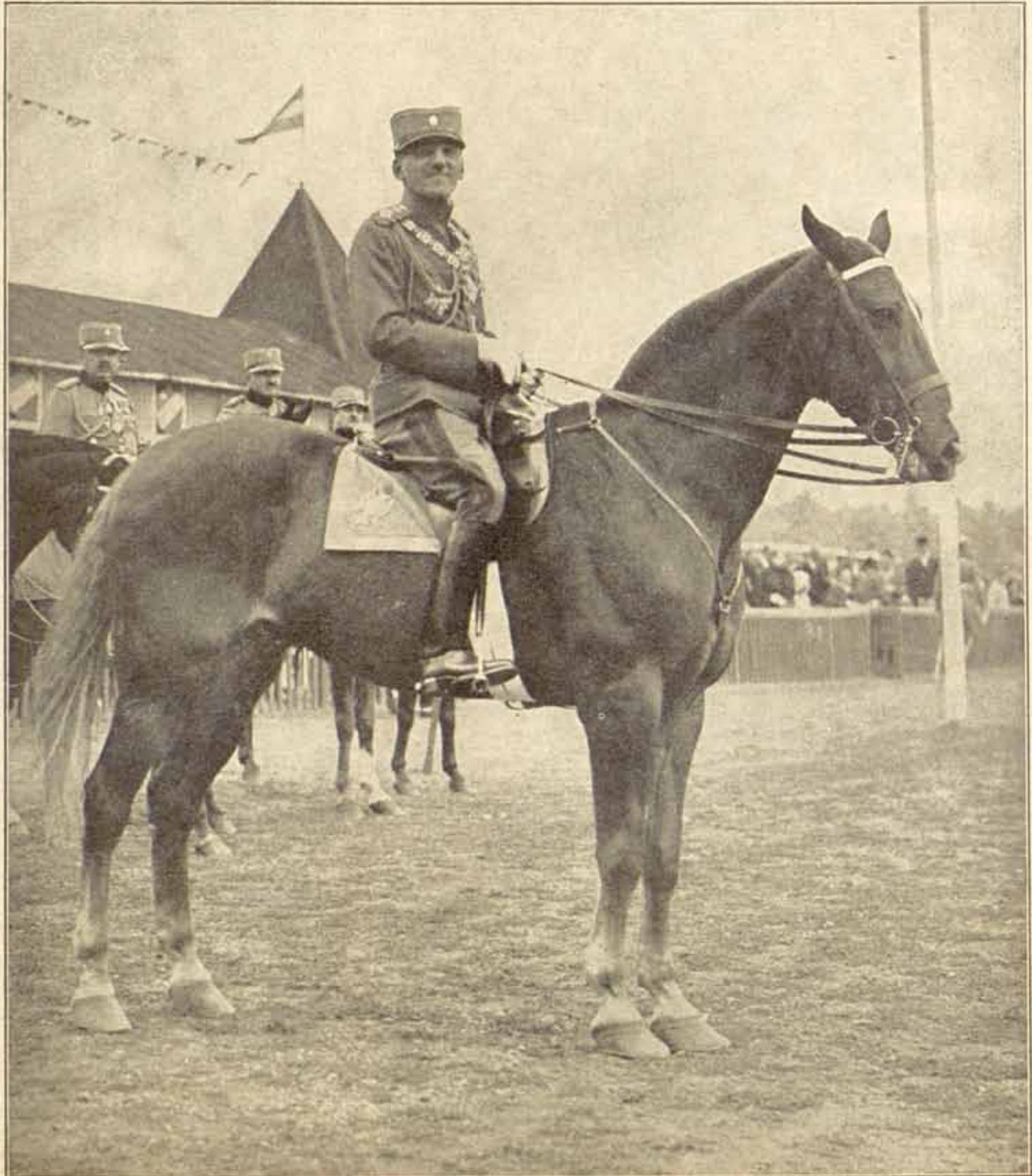
— Хоћу, али само за набек.



— Цуцело, зар опет тако касно долазиш кући?
— Како касно, сада је 10 сати.
— Сада је баш избило један.
— Ону нулу тек неће теби за љубав избијати.

Илюстративное *Време*

Бр. 57 - год. II - 12. IX. 1931 - цена 5 дин.



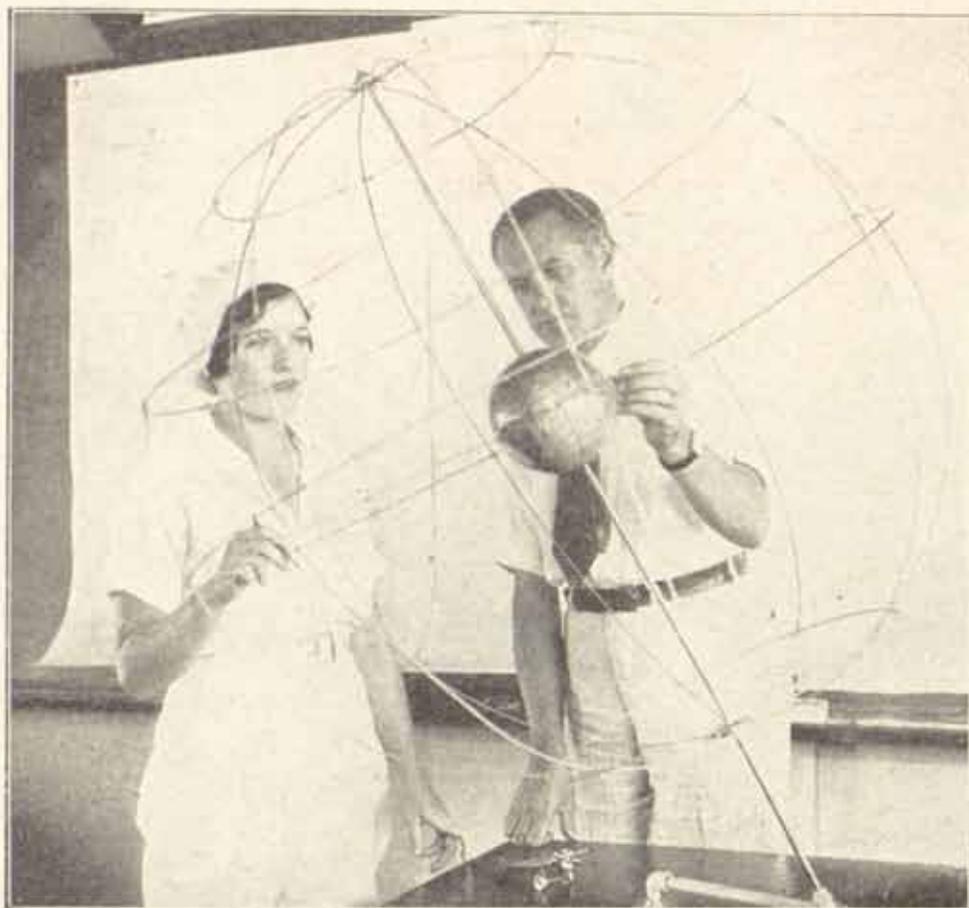
Н. В. Краљ посматра дефиле трупа.

Слика М. Роглића.

Са свих страна

Одликовање најстаријег
жандарма Француске

Лети преко Тихог Океана



Најстарији жандарм Француске, г. Капис, наредник у пензији, стар 97 година, одликован је Крстом Летије части. На слици инспектор 2 корпуса жандармеријског, генерал Моашије придеба г. Капису одликовање.

Једноноги њивачки
шампион



На међународним пливачким утакмицама у париском научничком стадиону у Турелу, победио је мађарски пливач Халаши на стази од 1500 м., прешавши је за 20 м. и 29 сек. На слици: придржавају га менаџери јер нема стопала на левој нози.

Мис Цуанита Б. рие, америчка авијатичарка која држи светски женски рекорд авијатичке издржљивости, спрема се да прелети Тихи Океан. Полетеће из Ситла, пристаништа државе Вашингтона, и нада се да ће за 30 часова стићи до Токија у једном лету, без спуштања упут. Ако успе, добиће и премину од 50.000 долара Првог пилотског удружења америчког. На слици у друшћу са инструктором својим капетаном Камероном Вилкенсоном.

Авион за свадбена њушовања



Чаробно острво Каталани, на западној обали С. А. Држава врло радо посећују свадбени путници. Пошто је неприлазно за бродове, на њ одлазе хидроавионима.

Мис Јапан 1931 год.



Најлепша Јапоница, дваестогодишња Таге Иноује, изабрана за „мис Јапан 1931“, данас је секретарица бив. игумана главног храма једне будистичке секте.

Краљица поморанџи у Калифорнији



Обогодишња изабрана „Краљица поморанџи у Калифорнији“, мис Гералда Вуд, бив највећег плантажера поморанџи, бира из брада овог слатког воћа.

Већ преко
80 година



узимају искусне домаћице за прање свог рубља само одлични Шихтов Јелен сапун.

Сада већ четири поколења познају

ШИХТ^{ОВ}
ЈЕЛЕН САПУН

... — — увек једнако добар

Са италијанских авијацијских маневара

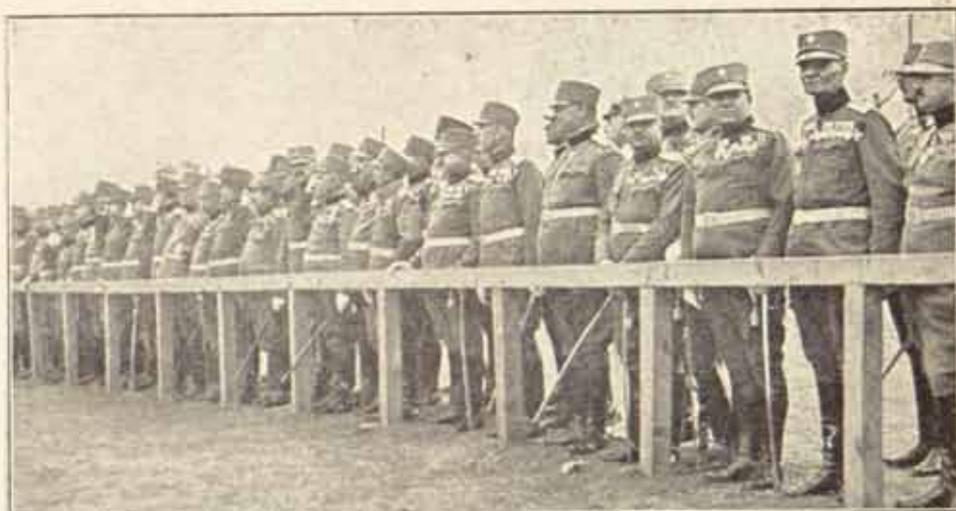


Над утврђеним пристаништем Специјом развија се облак отровних гасова из бомби бачених са авиона.

Прослава рођендана Престолонаследника Петра



Прејседник Владе генерал г. Пешар
Живковић на рениз.



Резервни официри.

Је на Бањани белим реби трупа београдског гарнизона, којим је прославаена годишница предаје југословенских застава нашим пуковима. Све трупе београдског гарнизона биле су још рано изјутра постројене на бањачком пољу дуж Авалеког пута од стрелишта па до Бањачке механе.

До 8 и по часога пре подне дуги низови аутомобила довозили су званичне представнике и осталу публику која је хтела да присуствује овој величанственој војничкој свечаности.

Пред Краљевском ложом украшеном заставама била је Краљевска влада. Од министара били су г.г. Узуновић, Српкић, Ђурић,



Генералијей.



Фанфара Краљеве Гарде.

У недељу у 11 часога пре подне, одржано је у Саборној цркви благодарење у част рођендана прворођеног Краљевског сина Н. Кр. В. Престолонаследника Петра. С учаску је служио сам поглавар цркве, Н. Св. Патријарх г. Варнава, уз асистенцију епископа тимочког г. Емилијана и епископа нишвог г. Доситеја.

Благодарењу су присуствовали поред мноштва грађана: државни инспектор Претседништва Владе г. Будимировић, потпретседник Општине г. Никола Крстић, кмет г. Иса Протић, помоћник Министра саобраћаја, г. Ратајан, државни саветници г.г. др Радоје Јанковић, Ал Иса Станишић и Светозар Томић, гувернер Народне банке г. Бартоли, вицегувернери г.г. Чинрија и Борчевић, генерали г.г. Јордан Стајић, Милан Борчевић, Стојан Неволић и др.

После благодарења, Патријарх је одржао леп говор о значају прославе рођења Престолонаследника Петра, поздравивши је са пригодном темом јеванђеља.

У недељу 6 об. м-ца пре подне одржан



Морнари дефилују.

Кумануди, Лаза Радојевић, Којић, Прека, Хасанбеговић, Матица, Андра Станић. Био је ту и Министар Двора г. Војко Јебућ са господом. У четврт до девет добезао се и Председник Владе армијски генерал г. Петар Живковић.

Од страних посланика био је само румунски министар. Примећен је и наш посланик у Бечу г. Грга Анђелиновић.

Две велике трибине, лево и десно од Краљеве ложе, као и простор испред њих



Сирани, архиепископија.



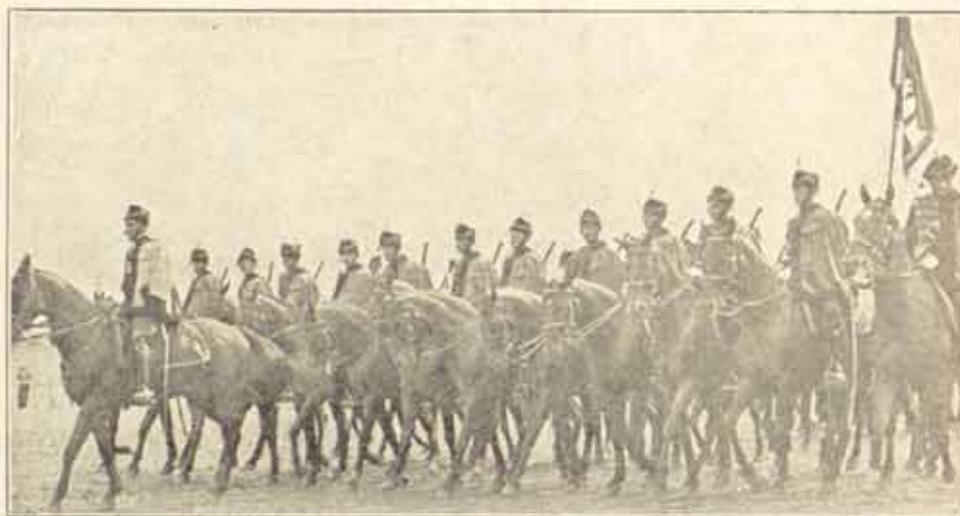
Пешија Краљеве Гарде у маршу.

где су биле постављене клупе, биле су испуњене најпознатијим личностима из Београда. У великој дипломатској ложи на трибини А били су војни изасланици и то француски генерал г. Лепети као и војни аташеи чехословачки, амерички павални, румунски, грчки војни и павални, мађарски и бугарски.

У ложи до војних изасланика био је војвода г. П. Војковић а у другим ложама крај њега начелник Главог генералштаба г. М. Милованић, генерали у пензији г.г. Крета Смиљанић и Милош Весић. Од званичних представника били су, поред осталих, председник Државног савета г. др. Нинко Перић, председник Касације г. Душан Суботић, управник града Београда г. Манојло Лазаревић, гувернер Народне банке г. Игњат Бајлони, потпредседник Београдске општине г. Никола Кретић, председник Народне одбране за град Београд г. Милош Радојевић.

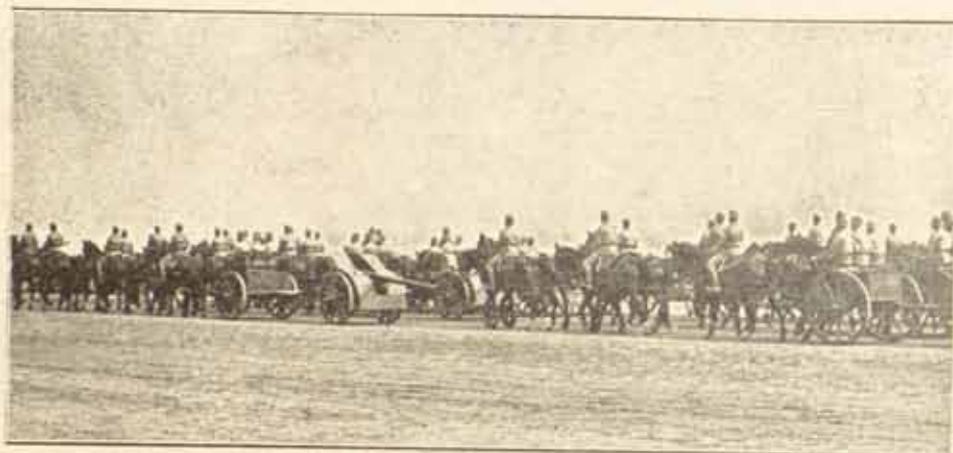
У продужењу трибина био је генералитет а по том официри активни и резервни. Једна већа маса света испунила је простор преко пута трибина, док је друга била у продужењу официрског хора.

Тачно у 9 и по часова појавио се, долазћи од Авалског пута, Њ. В. Краљ на



Конија Краљеве Гарде.

Снимци В. Бенчића.



Пољска и консправациона артиљерија учесничје у дефилеу.

коју прати Министром Војске и Морнарице армијским генералом г. Драг. Стојановићем, управником Двора генералом г. Вуковићем, ађутантима генералима г.г. Пекићем, Савићем и Великовићем и њуковићем г. Савићем.

Командант Београда армијски генерал г. Војислав Томић, који је био командант параде изашао је на радост Њ. В. Краљу. Музика је засвирила химну.

У тишини која је од тога тренутка настала на трибини проламали су се уз далеке збуке музике и сложени војнички гласови „Бог ти помогао“, оштри скоро че-

лични, који су просецали мир облачног јутра.

По том од једног франфаре Краљеве Гарде затрешале су силним збуцима поздрав:

„Ево нашег Краља“.

На челу трупа постројених у небу брзину издужене каре, према Бањичкој мекани били су војнички малишани, најмлађа класа приправног курса Војне академије, скоро све децаш од 14 година, скоро сви исте висине, поравнати тако савршено да су издалека изгледали као сивени сви један за другог. У својим масивним униформама, које имају да носе 2 године пре него што стекну право на црвене поткољачке чакшире и шпалу, они су се издвajaли од осталих трупа у повољном енфем оделу и Гарде која се преливала у топлим јаким бојама својих долама и казанака.

Баш у тренутку када је Њ. В. Краљ дошао пред трибину од Зенуа изашао се три лобачке ескадриле, које су учествовале у дефилеу трупа.

Наше слике

Са летовања студената-студенткиња-феријалаца на Вису



Једна велика већина студената и студенткиња - феријалаца, пробела је лето на нашем Јадрану. Дани су им пролазили брзо и неосетно у купању и другим пријатним разонодама. Сада су се вратили и спремају се за престојеће испите, сећајући се лепо проведених дана на Јадрану.

Југословенска катела на гробу у Магаланесу у Чиле



„Мис Блед“



Г-ца Славка Протић.

Године 1900 била је намера наших родољубивих друштава да саграде на обамомштем гробљу један наш музеј, али на жалост она се могла извршити, тек сада, после тридесет и једне године. И тога ради одлучено је од стране „Југославен. Припомоћ Друштва“ те подружнице „Југославенске Матице“ и „Јадранске Страже“ да се на свечан начин свeturкује дан 5 јула и да се надене име овој капели „Ђурић-Метод“. И од сада унапред сваке године славиће се Ђурић-Методски дан на свечан начин. Програм ове свечаности био је следећи: 4 јула у просторијама велетне зграде „Југославенског дома“ одржао је предавање наш агилни родољуб г. Ј. Замбелит. После предавања настала је играња са богатим бифеом где се угодно пробело све до касно у ноћ. Сутрадан, 5 јула, био је свечан благослов капелице „Ђурић-Метод“, којему су присуствовали корпоративно све управе наших друштава и чланови истих, те велики број Југославена и пријатеља. Благословио је капелицу и одржао је свету мису велетасни Дон Владимир Борић, који се родио и одгајио у овој земљи. Рекао је неколико речи о нашим апостолима и видело се да је био дубоко ганут. Затим је опет говорио г. Замбелит у име Југославенеће насеобине, те је био аплаудирап. Описали су ову свечаност обамомшњи дневници „La Union“ и „El Magallanes“. Лепо је и похвално што су г. г. Ј. Замбелит и велетасни Дон Владимир Борић, који су рођени у овој земљи, предначили у свему да ова свечаност што боље успе. На овој свечаности сакупљено је око 30.000 дина, што ће се послати „Југ. Матици“ и „Јадранској Стражи“. У обалу: Јоко Замбелит.

У низу многобројних приредаба, који су били ове године организоване на Бледу, Београдски тенис клуб је, после завршеног тениског турнира, приредио бал у Касини, где је, после поделе награде победницима тениског турнира, извршен избор најлепше девојке на Бледу. Око поноћи жири је једногласно донео одлуку, којом је проглашена г-ца Славка Протић из Београда за „мис Блед“.

ПИРОТ

Приликом poslednje posete Pirotu, ovaj je ostavio na mene utisak jedne живе varoši, koja snažnim zamahom napreduje u svakom pogledu. Prvo što mi je palo u oči kada sam sišao na železničku stanicu, to je prekrasno uređenje ulica, koje vas potsećaju na čiste, polivene i asfaltirane beogradske ulice, omivene sa dva reda prekrasnim zelenim drvećem, koje daje naročito



„Момчилов град“.



Улица Краља Александра.

ујутру прекисан изглед пиротским улицама, док обима тихо клизе аутомобили.

Човек, који је само пре шест месеци познавао пиротске излокане и благиаве улице, мора се изненадити пред толиком његовом променом. Друго што пада у очи то је модерни уређени крај Нишаве. На месту где се Нишава највише изливала и плавила Пирот, при свом бујном надоласку, подигнут је насип, који је у последње време засађен различитим четинарима. Тако да ће временом кеј послужити као прекисно шеталиште нарочито у пролеће када дрвеће озелени. На тај начин кеј ће успешно, временом, конкурисати чувеном пиротском парку „Сарлаку“, који се налази на једном брду одмах изнад Пирота, а засађен је воћем нарочито орасима, који дају дебео хлад у лету.

Оно пак што припадаје нарочито драг „Сарлаку“ то је градић ста-

Nivea-Creme:
Дни. 5.- до 22.-

Nivea-Ulje:
Дни. 25.- и 35.-



Код пешачења, код спортова и игре

NIVEA-CREME NIVEA-ULJE

Будући да садњавају кожи срцеан Еуцерит, који се не налази у ниједном другом средству за негу коже, упија се Nivea-Creme и Nivea-Ulje, дубоко и темељито у кожу, те ју тиме јача и храни. На тај начин заштитијете своју кожу против бетра и небремена, теи вам остаје младалачки свеж и допаљив. Изглед вам постаје здрав и дивно спортећи таман. Произлази: Југосл. P. Beiersdorf & Co. d. s. o. i. Марибор, Грегорићева ул. 94.

ра тврђава за коју се верује у народу да је била војводе Момчила, свакако онога о коме пева дивна народна песма из Вукове збирке „Женидба краља Вукаштина“, онога сипног јунака након се уметнуо и сестрићу му Краљевић Марко, син жтољавог „Журе“ Вукаштина. За исту кулу везују неки старији путописци и име војводе Милоша Обилића, Косовског јунака. Кула је и данас доста добро очувана.

Поглед са „Сарлака“ на Пирот и његову околину је величанствен. На једној омањој равници лежи Пирот, док кроз њега тихо протиче Нишава делећи га на два скоро једнака дела, од којих се онај према стајини зове „Тија Бара“, а онај други „Пазар“.

Човек не би могао да одлучи који је од

оци гимназија, средња зграда и Пиротска Задруга у „Пазару“, а зграда основне школе и црква у „Тија Вари“. Но ипак би се могло рећи да је „Пазар“ боље уређен, нарочито пак када се узме у обзир да се у том делу налазе најмодерније трговине са својим луксузним и бриљантно расветљеним изложима.

Вредно је подвући да нарочите заслуге за уређење Пирота има садашњи председник општине г. Светозар Мисирлић. За свој напредак Пирот му несумњиво много дугује.

Оно што нарочито одликује привредни живот Пирота и његове околине то је производња чувеног пиротског качкаваља и ткање „пиротских ћилимова“. Нарочито пада



Гимназија, соколана и средња начелство.

она два дела лепши и уређенији. Јер се и у једном и другом дијелу прекисане модерне грађевине, међу којима нарочито падају у

очи да је ткање ћилимова женски посао. Слободно би се могло рећи, без изузетка, да се свака Пироћанка било девојка или старија жена одлично разумје у ткање ћилимова.

Од културних организација вредно је истаћи да у Пироту постоји Народна Одбрана, Соколско Друштво, спортеки клубови: „Омладинац“, „Победа“, „Хазена“, певачко друштво „Момчило“ и многа слична удружења, која стално раде на просветном и националном васпитању омладине.

Изајћни све ово у виду, Пирот је град сјајне будућности...

Тих. Милеановић.



Пирот: Изглед са „Провалије“.

Сриба Жил Дирана је била толико љовична и мотив њен тако неочекиван да се г. Варда, одједном узнурен, није могао уздржати а да не прсне у смеј; али његова беселоност се убрзо претворила у нервирање. Давље овај гаунац је због једног багрена направно толику ларму! Е на добро сад ће он добити оно што заслужује! Е, Варда је постао хладан и промичан:

— „Ваш багрем!“ Е, а по чему је то ваш багрем, драги Диране. Он припада општини! И ја сам наредно да се исече. Он је ружио трг. А после његов цвет смрди и смета околним становницима. Мени су се због тога жалали... И ја сам га дао посећи. Па зар ја нисам председник општине Бленвала?!

Г. Варда се испрсно. Сад је показао да има ауторитета, и могао је опет да постана љубазан:

— Хајде, драги Диране, праштам бам тај ваш испад. И ја сам био мало онтрији, али у обом тренутку имам неких брига; моја жена није најбоље. Да сам знао да вам је толико стало до тог дрвета, остаћо бих га. Али сад шта је ту је. Хајде, пружите ми ружу!

Жил Диран је уступило у крај собе. Хипокризија и ово промично извикавање од стране г. Варде још га је више разјарило. Сад се његова љутија претворила у мржњу.

Инада, инада бам нећу више пружити ружу. Међу нама је све свршено. Не могу више разговарати за човеком који је посећао мој багрем, једно безопасно дрво, које сам ја вољо. И нећу више остати обде. Продаћу моју кућу и отићи из Бленвала.

Г. Варда је равнодушно слегнуо раменима. Жил Диран је сигурно био луд. Ово држане г. Варда још је више разбеснило Жил Дирана. Обузела га је жеља да му се освети. Одједном се сетно, и рече:

— Да продаћу моју кућу. Идем сад одмах код г. Пенсиса.

Г. Варда се намрштито, а Диран домаде:

— Али ћете ми пре свега одмах вратити мој новац, који сам деполовао код вас, иначе ће ичо Бленвал сазнати да би одбијате да вратите поверени бам новац.

Жил Диран је погледао бесно г. Варда. Овај ударац је имао жељеног дејства. Г. Варда је лупно песницом о сто.

— Добићете ваш новац... кроз који дан... господине Жил Диране, али ми оставите мало времена да добавим тај новац.

Жил Диран је пришао писаћем столу. Он је осећао инстинктивно да је г. Варда био у непријаци. Осећао је такође да ће тако да освети свој багрем. Сад је он лупно песницом о писаћу сто:

— Не, нећу некади ни једног минута, и ако ми га одмах не дате, тражићу бам га званично песко Пенсисеа. И не можете ми рети да немате новца!

И Жил Диран је показао претом на сбежањ банкота које су бирале из рђаво притворене фијоке.

Г. Варда као да је нешто размисљао. Од једном се одлучио. Отворно је фијоку, избућу сбежањ банкота и башио га на писаћу сто, узвикнувши:

— Прebroјите их.

Г. Жил Диран је почео лагано да броји новчанице од по хиљаду франака, па кад је избројао суму која му је припадала изишао је лагано напоље. Кад је бележнички остао сам закључао је остатак новца, који је донео из Сен-Гранђисеа, а затим је промрљао кроз зубе:

— Тај ме багрем мало скупо кошта... Али у обом тренутку не смем дозволити да се ствара нека афера...

Кад је изишао од бележница Жил Дирана је прешла љутија, и остала му је само туга за посеченим багреном. Трг Мартен-Грибоар је био пуста. А багрем је лежао онако по-

сечен. Жил Диран му се приближио, и још за последњи пут је помиришао његов цвет, док је чича Флоншен палио четири цигарета на тргу, пошто је већ био лао мрак. Напуштајући трг Жил Диран се заплакао...

Тек кад се поправио од тешке болести, која га је држала прикованог више недеља у постели, Жил Диран је сазнао за трагични догађај, који је узбудно малу мирну барош Бленвала. Г. Ребел, који је редовно посећивао болесног Дирана, испричао му је за несрећу која је задесила више мање све грађане Бленвала, како је једног јутра г. Варда наћен мртав у својој канцеларији, са слепоочицом пробијеном једним револверним метком. Г. Варда се убио, пошто је изгубио у разним сумњивим спе-

Veritas.

Као и увек

Јесен је била на прагу. Сасушено лишће са дрвета почело је да пада а свеж побетарац благо је осећавао лице. На једној од усамљених клупа седео је један младич на изглед дубоко замисљен. Већ дуже време како долази обамо и остаје по читаве сате, одмарачи се са цигаретом у устима. И увек сам.

Некад није било тако. Увек је са њим ишла и једна на изглед симпатична девојка. Њене чудновато сјајне очи биле су увек насмејане и управљене на њега.

Дани су им пролазили брзо и неосетно у шетњи и другим пријатним разонодама.

Дани су је болое и дали је то била праба љубав? То није ни сам знао. Тек њено присуство годило му је јако и дане које би провео без ње били су очарно досадни. Њено наивно и безазлено чабравање стварало му је расположење и чинило га веселим. Била је искрена према њему и зато ју је јако ценно. Он јој није тражио заблуду на верност, нити ју је уберавао да ће је бичито волети.

Био је свесан, да ће га данас или сутра, као све друге жене, напустити. Захтевао је искреност и рекао јој да, када јој постане досадан, може да иде. Више је болое да остану добри познаници, него да је иза служећи се неким средствима. О жељенама, иначе, није имао лепо мишљење. — Све оне могу се лако добити али зато их човек још брже изгуби, често би говорио он.

Ипак, трудио се, да њу не стави у исти ред ма да је добро знао да ће време демантовати то његово веровање. Она је била жена, те према томе поседовала све одлике, добре и рђаве, којима оне располажу.

Један краћи растајак учинио је крај његовој заблуди.

Она је отпутовала код својих и писала му, не баш често.

Била је зима када је срео, готово је налетео, на корзоу, после неколико месеци. Неочекивани сусрет пријатно га изненадио али било му је довољно да из првог стиска руку осети промену која је наступила. Трудио се да буде у разговору природан и интиман само му то није полазило за руком.

Растали су се пријатељски и остали добри познаници. Посветно се посау и успео да је избрише из сећања, тако му се бар чинило.

Неоспорно, осећао је неку празнину. Њено присуство је недостајало а то је за њега, у прво време значило много.

Остао јој веран, не зато што ју је болое, већ просто што га жене нису више интересовале.

гулацијама саћ новац, који су му поверили најумућнији грађани Бленвала. Тако се обичишило оно што је предвиђао г. Пенсисеа. Овај крај г. Варде је био још убрзан исплатом суме од сто седамдесет и пет хиљада франака, коју је г. Варда вратио Жил Дирану.

Жил Диран наслоњен на јастук слушао је запрепаштено причање порезника Ребена. У његовој души задовољство се мешало са забалашћу. Тако дакле неправда учињена његовом багреном љуто се осветила Варди, а он, Жил Диран, имао је да захвали свом лепог дрвету што је сачувао своју малу имовину, од чеје је реице он живео... И г. Жил Диран је управо своје очи пуце суза жалосна и захвалности кроз прозор, ка месту где је раније стајао његов драги багрем...

Прошло је извесно време док је није још једном срео. Изненада, пословни су га довели у место, где је она живела. Мисао да ће је видети и бити, можда, с њом неколико сати, била му је пријатна, само он је желео да тај сусрет избегне по сваку цену. Усиљен, небезан и досадан разговор хтео је да избегне. А затим, није хтео да ризикује, да изгуби душевни мир; бојао се да се стара осећања не пробуде опет.

Мислио је зашто почињати опасну игру изнова, када она неће бити тако лепа и пријатна. А друго, он се већ навикао на усамљеност и није имао времена „да води љубав“. Био је сентименталиста и све, као и њу, трудио се да задржи у лепој успомени. Прелинуту безу наставаљати било је за њега глупо. Па ипак, избегавани сусрет није могао да га мимоиде.

Срео ју је на улазу парка. Била је у друштву своје пријатељице. У пролазу јавно се, само га је она задржала и понудила му да прошећује.

Али није имао времена да одговори, јер се у том тренутку појавила једна његова пријатељица из младих дана. Корнетно је сјајну прилику и са једним „пардон“ улазио се. Овај његов гест, доккле доста не кабаретски, без сумње ју је изненадио. Само он није хтео да зна шта ће мислити о њему.

Пришао је својој пријатељици, да би је мало затим напустио.

Истога дана отпутовао је и не узевши збогом.

ПЛ НИНКА-ЧУЈ-БАХОВЕЦ		
с обом марком		с обом марком
Добива се у апотекама		Узимајте само пломбирани омот
ЗАИСТА ПРОКУШАНО ДОБРО СРЕТСТВО ЗА ЧИШЋЊЕ КРВИ, СТОМАКА И ЦРЕВА.		
Производи апотека Баховец, Лујана		

ГЛОГА



МОДЕЛ БЕРНАР И КОМП.

„Аеро“ мантил од зеленог буненог штофа и сивог крзна.

„Карилон“ тајер-костим од буненог штофа боје беж. Блуза од црвеног крп-де-шина.

МОДЕЛ ПИСЕБЕР

„Тираирет“. Елегантна поподневна хаљина од сивог, ружасто импримираног крп-де-шина.

„Дистенкејон“. Елегантна поподневна хаљина од црног „флер соа“. Ово-вратник у виду кратког кепи од белог жоржета.



МАНТЛОВИ ЗА ПОСЛЕ ПОДНЕ

Капут за после подне од црног, буненог штофа. Украшен инкрустацијама. Окобратник и маншетне изнад мантола од скункса.

Капут од велура или буненог штофа боје кестења. Модел врло припијен уз тело. Окобратник и маншетне од бибера.

Капут од велура или буненог штофа боје зрелих вишња. Украшен гарнитуром од сибог астрагана.



ПУТНИЧКИ МАНТЛОВИ

Капут од црно-белог енглеског штофа. Окобратник у виду шала.

Капут од буненог штофа боје беж. Окобратник, манжетне, цепови и појас од буненог штофа боје кестења, или од јеленске коже исте боје.

Мантил врло једноставан и елегантан у линији од браун енглеског штофа.



SCHERK
BERLIN NEW YORK WIEN

Овај производ је чудо!

Ce produit est une merveille... овако нам
пише једна дама из Париза. И у истину
то употребљава

Scherk Face Lotion

(Шеркова вода за лице)



доживљује чудо на своме лицу. Scherk-Face-Lotion (Шеркова вода за лице) чини тел дневно пелшним, док не постане потпуно чист од свих суједаца не-зелог црвенила лица и нечистоће. Потребно је само отрти лице неколико пута на дан прије снага у јутро и на вечер са Scherk-Face-Lotion (Шерковом водом за лице). За-носним речима захвалности даме и господа причају о успеху. Господа је радо употре-бљавају после бријања, јер ванредно убла-жује и разнежава кожу, а спречава инфекцију.

Бесплатну мустру

добијете на покус, ако овај оглас са Вашом адресом по-шаљете на Ф. Баугут, Загреб, Гундулићева улица 9 а писму приложите поштанске марке од динара 1.50 за поштарину

ОВОГОДИШЊЕ ВАЗДУХОПЛОВНЕ УТАКМИЦЕ ЗА ПЕХАР Њ. В. КРАЉА

Сваке године, 6 септембра на рођендан Њ. Вис. Престолонаследника Петра, наше војно ваздухопловство приређује велике ваздухопловне утакмице у којима учествују све категорије апарата. Прва награда, за такмичаре ратних двоседа је велики златан пехар Њ. В. Краља, који је прелазна награда и припада сваке године оном пилоту, чији га је такмичар добио.

Сви такмичари су стартовали на побо-судском аеродрому „Јована Југовића“ одакле су у кругу прелетали све главне аеродроме у земљи од Новог Сада на Скопље, одатле на Сарајево, Мостар, Загреб, Марибор и на-траг, дотичући према распореду поједина места према програму, са слетањем, или само бацањем извештаја. Стартовало је укупно 26 авиона пријављених такмичара и то: по 10 ратних двоседа и школских апарата и 6 ловачких авиона. Старт је био 6 сеп-тембра у 5 часова у јутро и у тову два

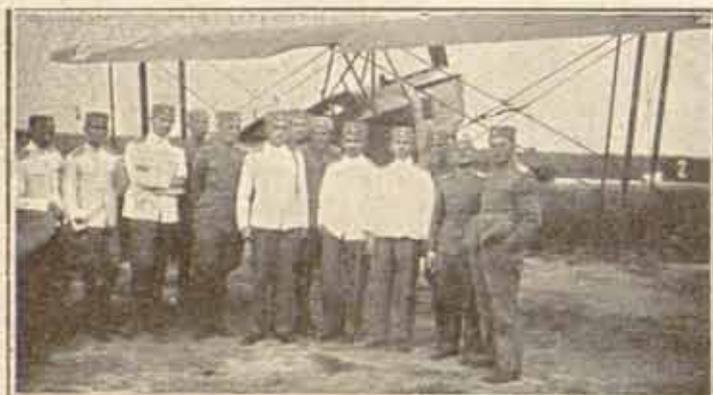


Кап. I кл. г. Иван Мрак, који је по други пут однео Краљев пехар.

часа сви авиони напустили су аеродром, пошто су ишли један за другим у размаци-ма од 5 минута.

У вече истог дана комисија, после сре-ђивања података, прогласила је резултат. Прву награду добила је посада ратног дво-седа Брете, пилот кап. I кл. г. Иван Мрак са извиђачем поручником г. Миланом Ман-драшевићем Капетан г. Мрак однео је обу награду и прошле године, опет у истој ка-тегорији, тако да и обе године он поново брани свој пилот Краљев пехар, где се на-лазио и обе године, а сада ће се поново на-лазити до наредне године.

У утакмици ловачких апарата стигао је први и као најбржи наредник г. Рада Само-лоб, док је од школских апарата први сти-гао „Филзи“, кога је водио поднаредник г. Лаб Коросец са извиђачем поручником г. Божићаром Ровшаком.



Учесници у утакмици школских апарата.

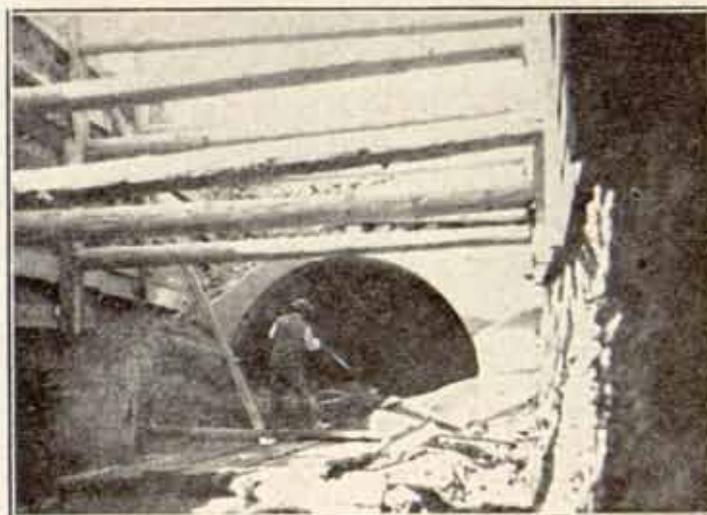


Учесници у утакмици ратних двоседа.

ВЕЛИКИ КАНАЛИЗАЦИОНИ РАДОВИ У 1931. ГОД.



Београдски канал (110'60) у улици Гапризалића (Кошњез Неумир). Ископан ров.



Мокролушки исцуси, профил 350 2'10 (око +960).

Као продужење из прошлог броја доносимо и у овом броју неколико снимака са најновијих канализационих општинских радова у току обе године.

Благодарећи убривањем и енергијом

канализацију, која важи као једна од брзо добро смисљених и решених варошких канализација, уопште и у којој су, у своје брзине, дали веома побољано мишљење и страни експерти.



Десни колектор у ул. Франц Демере (на +700—750). Набетонирани бокони. — Профил 175 70.



Набијање ровова компресором.



Мокролушки исцуси. Просецање шлица у сцени (од +1020 до -1030)

раду Општинске управе, Београд ће у току обе и идуће године бити сав канализан — бар у границама старог реона.

Канализација и санирање његово забавио од финансијских прилика, али ценени по досадашњој енергији и пожртвованости Општинске управе као и готовости Београђана, да за санирање свог Београда поднесу све жртве, може се беровати, да ће

се са овим радовима наставити све догле док Београд и са својим новим реоном не буде потпуно канализан.

Ако нам се уљаже прилика у једном од идућих бројева „Илустрованог Времена“, даћемо и неколико снимака већ извршене канализације Београда у ранијим годинама, те тако сликом приказати целу београдску

**Прешилашиће се
на „Илустровано
Време“**



Једна сцена из филма „Ариана“.

АРИАНА

Ариана Кузнецова, млада руска студенткиња на ширшкој гимназији, положила је са одличним успехом последњи испит.

Њен професор Др Хаус Адмхент, честита јој на успеху и жали што ће их оставити, да настави студије на берлинској универзитету, јер тај познат баварски људи инстинктивно осећа, да ће Ариана међу страним људима тешко одолевати нападајима живота на њену сензитивну и осећајну нарав.

Ариана је већ у дому своје тете морала бранити чистоћу својих девојачких осећаја — од пожеде и жеља мушкарца...

У Берлину, Ариана слуша усећена увертиру Моцартовог „Дон Жуана“ у опери... Место до ње још је слободно. Отмени господин који заузима то место, ошто је дирнут њеном и нетакнутом појавом своје мале суетке. — За читаво време представе осећа Ариана његове погледе насеби. — Не чини ли се, да је обузима бојазан?... Сваки њен перв у чудном је одбранбеном ставу.

А ипак — није ли опрштај то двоје људи — звучно као жеља за поновним састанком?

Другог дана добила је Ариана писмо и нову улазницу за оперу — она хоће да је исцела. После тога видимо Ариану у друштву Константина Михајловића, а кроз мекану руску свирку — допиру до њеног уха реч искусног заводника... „Не остајем дуго овде. Једног ћу дана отпутовати — нећу се више вратити. Али ово кратко време, које ми преостаје хтео би са ва-

ма провести — Ариано. Нећемо се освртати за оним што је било — није припадати важност оном што ће доћи, већ само живети. Постоји опасност — опасност од

љубави. Да устукнемо пред опасношћу?...“ Ја имадем одважности, а Ви?

Ариана? — — — сакрива своју плаху и чисту брду и шра — искусну жену — онакову кавку он у њој тражи. Константин је узима — као што се узима играчка — за часовиту разоноду, као малу — услужну — девојчицу, која се заборавља кад год устреба. Ово понижење, могуће је једино поднети, ако заборави своје мисли и одигра улогу коју јој је наменио. Ариана прича о својој прошлости — својим искуствима код мушкарца — толико — да та њена исповед нервира и раздражује Константина. Чим више расте његова раздражљивост, тим јаче осећа Ариана еласт победе и одмазде. И тако настаје већ од почетка међу њима борба — тим страшнија, јер се води — прикривеним оружјем.

Да се измири с Арианом — предлаже Константин пут и боравак у Италији. Без-



„Ариана“: Најновији филм Е. Бергнер.

гранична срећа влада у малој кућници на талијанској ривијери. — Ариана је дражесно дете — страствена и њекна жена — и весело и истрајан друг у игри и т. д.

ДОРОТИ ЈОРДАН

Позната партнерица Рамона Новара, рођена је 9. августа у Кларкенхилу У.С.А. Она има слабу косу и тежи 102 фунте. Средњу школу ушла је у родном месту, а универзитет је посећивала у Медисцу. Затим је напустила студије и ушла се у драматску школу у Њу Јорку.

175.000 ТЕЛЕФОНСКИХ РАЗГОВОРА

Метро-Голдвин-Мајерова телефонска централа у Холивуду за месец дана обавила је 175.000 телефонских разговора. То су само пословни разговори. Филмске звезде називају се око 300 пута на сат. Највећи број тих разговора су из најудаљенијих крајева Америке, а не ретко и са других континента.

ЛИЛА КРЕМ

За дан и ноћ је идеално сретство за негу коју и лица. Након кратке употребе дјуу свежину и мекоћу пута. **Да очувате пут и лице** од сувчаних нега, када дође топло пролетно сунце, употребите правремено Лила крем и сапун. **Да предусретнете** штетни уплив ваздуха, ветра на путу и лицу употребите испробан и познат Crème de Lilas, сапун и пудер.

Једино права и нефалсификована из апотеке „Црвеном крижу“ Л. ГАЈЕР, ЗАГРЕБ Илица број 79. * Прекопута Пејачевићева трга



„Ариана“: Елизабета Вергнер и Рудолф Фосшер.



Н. В. Краљица и Н. Вис. Престолонаследник издржављу са широким народ који им одушевљено кличе.

Н. Кр. В. Престолонаследник Петар дошо је Загребу један радостан и срећан дан. На прагу своје девете године Н. Кр. В. Престолонаследник Петар, посетио је у недељу први пут Загреб, који га је срдечно дочекао са искреним одушевљењем и заносом. Нема Загрепчанина који се није осећао горд и срећан, и који није изишао пред Н. В. Краљицу и Престолонаследника да их дочека и поздрави.

Већ рано ујутру опажала се у Загребу велика живост. Читаве поборке грађанства и народа из околине кретале су се загревачким улицама према станици, одакле је требало да наиђе Н. В. Краљица са Престолонаследником.

Свечаности су отпочеле свечаним благодарњима у свима црквама.

После благодарња био је велики и свечани дефиле војске.

У 9 часова одржана је свечана седница Јадранске страже месног одбора у Загребу II, којој су присуствовали и сви делегати осталих одбора Јадранске страже. Са обе седнице упућен је Његовом Величанству Краљу поздравни телеграм.



Н. В. Престолонаследник прелази кроз шпалир народа, бурно поздрављен.

После седнице сви присутни кренули су у Уметнички павиљон да присуствују свечаностима освештања заставе.

После црквеног обреда заставник Месног одбора „Јадранске страже“, један капетан брода Трговачке морнарице уноси заставу, која је дотле дежала на украшеном столу у вестибилу и приноси је Н. В. Краљици и Престолонаследнику Петру да укључују спомен ексере. После овог чина Н. В. Краљица заузима место на фотели, поред Ње Престолонаследник а са лебе стране надбискуп г. др. Вауер.

Престолонаследник убек насмејан посматра лепу заставу. На југословенској тробојци су златним словима исписане речи: „Чувајмо наше море“ а у средини је велики знак „Јадранске страже“ и слова Ј. с. Око обота знака исписана је посвета.

Док је Н. В. Краљица укључивала ексер у заставу народ је без престанка клицао Н. В. Краљу, Н. В. Краљици, Престолонаследнику, Југославији и југословенском Јадрану.

Бели зуби: Клородонт

паста за зубе са угодно освежујућим окусом метвице. — Туба Дин 8. — и Дин 13.



Репрезентација Мадрида која је изгубила са 1:2 од репрезентације Загреба.

ПРВЕ БОРБЕ ЗА ТИТУЛУ ПРВАКА ЈУГОСЛАВИЈЕ

Б.С.К.—САШК 4:0 (1:0)

6. об. м. по подне одиграна је утакмица за првенство државе између БСК-а и Сашка, која се завршила потпуно заслуженим горњим резултатом. За утакмицу је владало велико интересовање, па је и посета била рекордна, у првом високом цени улазницама. Сашк се озбиљно припремао за овај сусрет, али је победа у лигашком првенству над БСК-ом много утицала на расположење домаћих играча. Сашк је ушао у борбу да избуче што побoдажнији резултат, али то му није пошло за руком те није могао ништа да покаже сем нешто пожртвовања у првом полувремену БСК. је наступио у комплетном саставу. Показавши мало заједничке акције, али су се појединачно истицали, а нарочито Вилић. Одбрана је била на месту док је халф-линија играла врло добро, једино напала је обогата пута нешто подбацила, јер није дала своју уобичајену тешку игру.

БСК је изашао у најбољој постави: Газари Радобановић, Тошић, Арсенијевић, Јобановић, Борђевић, Тирнанић, Б. Марјановић, Н. Марјановић, Вујадиновић, Вилић.

Сашк: Гиљановић, Пидић, Погачић I, Ивановић, Гец, Погачић II, Пашкван, Сибер, Лер, Гец II, Клемен.

Голове су дали Тирнанић и Вујадиновић.

ГРАЂАНСКИ—КОНКОРДИЈА 2:1 (2:1)

Прва утакмица за уже коло државног првенства између два загребачка рибала одиграна на игралишту Грађанског по идеалном времену привукла је око 8000 гледалаца. Грађански је наступио у комплетној постави са младим Крамаричем на челу, који се показао као сретна приноба. Конкордија је међутим наступила без Демића, Павлића, Бабића и Левића, што је био приличан хендикеп.

Током игре Грађански је био у знатној надмоћности. Код њега се нарочито истицала ужа одбрана са неврелазним Рајковићем. У навали је бриљирао млади и брзи Кокотовић јунак дана. Конкордија је много трпела од индисциплираности бође навале Живковића, који је пропуштао многе сигурне шансе, чак и ометао акције својих другова. И код Конкордије је била одбрана бољи део тима, а у њој су се издвојили одличном игром Радић и Павичић.



Г-ца Лили Шрегер једна од најбољих шенис играчица Југославије.



Комбиновани тим „Унешша“, „Ференцвароша“ и „Хунгарије“, који је изгубио од ослабљене Југославије са 2:3.



ВОТОТ

САПУН ЗА ЗУБЕ

у употреби:
економичан,
практичан и
дуготрајан.

ДОБАР КВАЛИТЕТ ЈЕ ШТЕДЊА

У НОВОМ САДУ БЕОГРАДСКА ЈУГОСЛАВИЈА ТУЧЕ КОМБИНОВАНИ ТИМ ПЕШТАНСКИХ КЛУБОВА СА 3:2 (3:1)

Приликом отварања свог новог игралишта новосадски Раднички успео је да у недељу 6. септембра организује одличан програм: београдска Југославија играла је против комбинованог тима пештанаца Ујпешта—Хунгарије и Ференцвароша, која је успела да туче са 3:2 (3:1). Време није баш ишло у прилог утакмици: силан бетар ускобилао је страховиту прашину, тако да је то у многоме ометало текот утакмице. И ако су гости изабрали одличне и познате фудбалере, ипак домаћа Југославија, на велико задовољство многобројних навијача, успела је да однесе заслужену победу са 3:2 (3:1), и да се тако рехабилитује за недавни пораз од Хунгарије у Београду. Што је најинтересантније, голман Спасић, који је по писању штампе био славио крицац пораза против Хунгарије, обом утакмицом у Новом Саду оборио је слабо мишљење, које владало о њему и својом одличном игром, која занета додикује једном репрезентативцу, много припомогао да Југославија сачува ову значајну победу у Српској Атлети.

Голове за Југославију су дали Милошевић из пенала, Кесић и Милановић. За Мадаре: Дормош и Беркеш. Судио је г. Банић прилично.

За децу



У Frinton-on-Sea у Енглеској почеле су јуниорске зшакмице у тенису. На слици јуриш јуниора на фошгографа.

узео сам их, па ћу их код себе и задржати. Шта ће теби тако малом овако лепе чизме?"



40

Још разбојник то није добро ни изговорно, кад се наједном негово понашање измени.

— Мишко погледа око себе па угледа једну малу девојчицу пред којом је разбојник стајао згурен и уплашен.

Она стројо бићну на њега:

„Ја сам видела све како је било. Не шали се с главом да брешаш обог малог Мећедовића, јер ако кажем моме тату, обещете о први храст обде у шуми!“

Разбојник поче покорно да јој се клања. Он ништа не рече малог девојчици. А та мала је била кћи арамбаше разбојничког — који је био стрџ и трепег онога краја.

„А што се тиче чизама, задржи их за себе, — ту она поносито одмахну главом, а обј сазати меда ће бити мој; одвешћу га кући, да се играм с њима“, — рече она.



41

„Хајде, мали мећедовићу, самном мојој кући, — рече девојчица, па да будеш мој другар у игри!“

Она га узде за руку па га повуче са собом, али он се отимао и хтео је да потражи пут својој кући.

„Дедер, — рече она разбојнику, — држи га и ти за другу руку, па ће одмах видети да се не може од нас отети!“

Те тако примораше једног Мишка па га одвукосе дубоко у шумску честу. Сиromaх Мишко замисли се и забрину; Какви ли га још јади сад обде чекају?

42

Крибудавим путањима и тајним ајдучким стазама водили су они Мишка, док наједном не угледаше једну огромну, чудног изгледа стеноу.

Стадоше пред ту страшну гласноћу. Разбојник уклони једну малу камену плочу, а иза ње угледа Мишко некакав отвор. Види се да би се кроз ту рупу човек једва могао проћући.

„Хајдемо сада ту унутра“, — рече му девојчица.

„Не, не — ни за жибу главу!“ — поче Мишко да се противи.

Ох, сад му је остао још последњи тренутак да се отме и побегне! Али га њихове руке тако чврсто држе!

Он види чизме под разбојничковим мишкама, али не може да се помогне њиховом волшебном силом! (Наставиће се)

Мишко и Волшебне чизме

(Осми наставак)



38

На једној мирној шумској четини, у дубокој буковој шуми Мишко се спусти у траву. Уморан како је био он у часу као окупан заспа.

А и један разбојник који је шврљао том шумом и тражио леба без мотиње, — угледа Мишка. Прибукавши се ближе, од дрвета до дрвета, помисли он; „Охо, какав ли ће ово анбар да ми испадне?“

Криумчарским, нечујним корацима он опрезно иде на врховима од претњи, па се упути ка заспалом Мишку.

Кад пуштахија опази чизме код спавајућег Мећедовића, он помисли:

„Охо! Ово је баш оно што мени треба, моји стари опаци ми се исцепали, па сам се баш бринуо како да дођем до једног новог пара чизама!“

39

Несретни разбојник зграби обе Мишкове чизме. Мада он није знао да је то нека не бична обућа, оне му се нешто много допадоше, па их узде. Једни Мишко скочи на



ноге. Страшно се уплашио кад је видео како је ова шумска битанга турио чизме под мишку.

„Дајте ми натраг моје чизме! Дајте ми, чико, молим вас као Бога!“ — бићао је мали Мећедовић.

„Вуци се одабде док си читав! — бићну пуштахија мргодно. — Те су чизме сад моје;



МИЋИН ЗМАЈ

Ура! ура! у небеско плаветнило
Винуо се Миџин Змај;
А за њиме повија се
Његов репић, његов крај.

Гордо му се Змај дигао
Под облаке сиве,
И отиде тамо горе,
Где анђели живе.

Ах, што немам и ја крила,
Уздахнуо Миџа,
Па да одем до анђела,
До тих драгих бића!

Да се бинем, да полетим
Облацима плавим,
И заједно с анђелима
Бога да прослабим.

Чика Аца

Глас о краљевој болести отишао је чај и у шуму у којој је живео наш срећни лекар и он се реши да покуша да излечи краља. На пут је пошао одмах, а побео је собом и Шарка, који је бесело скакутао око коња. Путовали су дуго док нису стигли у град, али чим се појавише пред дворац, слуге их пустише у одају у којој је лежао краљ.

— Ако си правичан и поштен а имаш и добро срце, погледај у ово огледало и оздравићеш — говорио је лекар из далека, краљу.

Срећа се и даље смењкала сиромашу јер је краљ био занета добар и чим се огледа уоу диже се са постеље и поче ходати.

— Добри да те заграм и да ти се захвалим, рече му он, добићеш, не пола, него целу краљевину и моју кћер.

Краљева кћи, којој се младик одмах допао, била је такође срећна, па је брзичање брзо свршено и сиромашак постаде краљ.

На жалост, чим се попео на престо, млади краљ постаде охол, а срце му отхрани као камен. Више никада није хтео да лечи, захтевао је да му се сви владају, тукао је своје слуге и постао је тако свиреп, да су га презвали Зми краљ. Заборавио је чај и на своју мајку, а бернога Шарка избацио је из двора, јер му се није допадао сељачки пас.

Али, сему има краја, па је дошао крај

и његовим рђавим делима. Добра била која га је онако богато обдарила сазнаде шта он ради, па једнога дана рече његовој Срећи да га остави а Куги да га посети. Узалуд се краљ опирао страшној немани и узалуд је покушавао да се огледа у огледало. Његове ране постајале су све веће и све страшније. Сви су од њега бежали и оставили га сама у пustom дворцу.

Тек тада сетио се краљ своје мајке која чека сина, тек тада се сетио Шарка који лута пољем, тек тада, увидео је колико је био зао. Хтео је, у неболни, да се опрости мржа, па да разбије огледало и да умре, али се у него мах сетио да грехе треба искљати, па зато поцени кошуљу, преви своје ране и пође мајци да прво њу моли за опрштај.

На путу, молио је Бога само да га подржи док стигне у своју шуму, па није ни приметио кад му се придружио Шарка, није приметио ни како му поново прилази Вила и испелаје га, али је осећао да му је у срцу све тошње и тошње, осећао је да ће постати опет весели и задовољни сиромашак, чим му се материне руке обавију око брата.

(По народној причи Р.)

Чудошворно огледало

Далеко, далеко, преко седам брда и седам потока, у густој шуми испреплетаној горовезом, под старим храстовима живео је некада, у малој колибици, са мајком старицом, један сиромашак. Тешко је живео али је био задовољан, јер је био млад и зараба, а срце му је било добро, добро, као добар дан.

Али, догоди се да му се разболи мајка и он пође у планину да јој налови штогод. Побео је са собом и свог берног Шарка. Ишао је брзо, а није морао дуго ни да чека јер, чим је стигао на довиште Шарко му истера срну, најбољи лоб да се окрети болесница. Дохватио је стрелу, запео и илу таман хтео да пусти, кад, одједном, зачу иза себе глас:

— Стани, не убијај!

Зачућен обазре се довак око себе и угледа дивну вилу која се спушташе из једног љубичастог облака на земаљу.

— Не убијај животиње у моме царству, рече му она, иди даље!

— Лепа било, одговори јој сиромашак, опрости ми! Нисам ни знао да је то твоје царство. Мати ми је болесна па сам јој хтео донети срну, да вечера, да оздрави... Не љути се, било!...

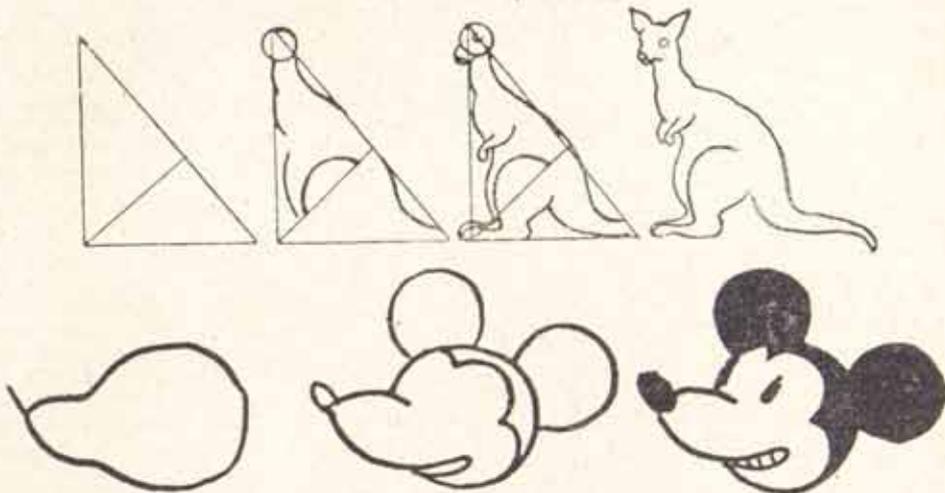
— Видим ти на лицу да си добар син, прекиде га вила, па ћу ти не само опростити, него те и наградити. Узми ово мало чудошворно огледало и однеси га мајци; нека се огледа па ће оздравити. Оздравиће и сваки други болесник, ако је добар и поштен човек, па ти га, ево, поклањам. Само, упамти, мораш га добро чувати јер чим га разбијеш умрећеш.

Сиромашак узме огледало и хтеде да се захвали вили, али она већ беше нишчезла. Вратио се кћи без срне, али му је мајка оздравила чим је погледала у огледало и спремила је и себи и њему вечеру бољу од срнег печења.

Од тога доба у његову кућу уће Срећа, јер се рашчуо по целој околини као добар лекар, па су му долазили са свих страна и сиромаси и богаташи. Лечно је свакога, коме је било лека, а нико не би отишао, а да му не остави штогод, тако да је од сиромашка постао богат, а на место колибице подигао је велику леу кућу.

Баш тада разболи се и краљ. Назебао је негде у лобу, па није могао да се дигне с постеље. Лениди су га најбољи лекари из целог света, али је њему било све горе и горе па је, најзад, кад је увидео да му нема помоћи обећао половину краљевине и кћер ономе ко га излечи.

ЗА МАЛЕ ЦРТАЧЕ



Треба пронаћи колико има погрешака на овој слици?

Ф. Крофитс

Афера Понсон (8)

Прегледао сам свуда у наоколу. Био сам гласно. Али никада нисам напаво. Био сам у недоумици. Вратио се одмах. Већ сам помишљао да су ме, мис Дру и њени пријатељи, хтели на овај начин да нечеју. Унутра се право Франкленовима да им честитах на успелој шали. Али кућа је била затворена и све светлости погашене. Лупао сам, звонио. Обишло сам око куће. Никаква светлост није се појавила и ја закључих да је кућа празна. Вратио се одмах у Олд Ферн; мој чизмац био је још увек ту, али је служавке нестало. Врло интригант, седох опет у чамац и у три четврти на једанаест био сам у клубу. Био је већ затворен; морао сам пробудити настојника да бих чамац утерао унутра. Из клуба подох право кући мис Дру, где стигох око 11 сати, баш када су они хтели поћи на спавање. Извиних се због ове касне посете и испричах им све перипетије ове моје усамљене шетње. Мис Дру узвикну да је то морала бити нека обмана; да она није излазила, ниш послала какво писмо. Шта више, да је она знала да су Франклинони требали у очи тога дана отпутовати изненада код свог болесног сина. Кућа им је била затворена и послуга отишла.

„Ето, инспекторе, у чему сам провео то време. Једнога тренутка помислио сам да је то нека глупа шала, али сада се нитам да није ту по среди нешто друго. Морам признати да се налазим у незгодном положају, јер не могу ничим да докажем ово што сам вам испричао“.

Тагер не одговори одмах. Размишљао је о овоме што је чуо. Биле су могуће две претпоставке. Прва, да је се власна Остенова подударала са чињеницама. У том случају осумњачени је био не само ван сваке сумње, већ је и његово забринуто опхођење било објашњено. И Тагер није видео никаквог разлога, због кога не би могао веровати у овај његов исказ. Било је очигледно сасвим могуће да је убица сковао овај план, како би сумња пала на Понсоновог сина. Злочинац би на овај начин успео да утврди да је Остен узео чамац, сашао низ реку, и остао довољно дуго, да би могао стићи до Лис Манора и извршити злочин. И злочинац је баш изабрао врло zgodно место да тамо пошаље Остена. Околина манастира је збиља пушта, и било би сасвим невероватно да овај срећне некога. Ко би могао потврдити његов алиби. Друга могућност би била, да је Остен, и ако не сам убица, био умешан у злочин. У том случају, прича о обману била би врло нешто смислена. Било је очигледно да је Тагер на првом месту имао да темељно провери алиби.

— Дозволите ми да вам кажем, господине, да сте добро урадили што сте ми испричали ту своју авантуру. Да сам ја сам открио да сте ви искористили барку ноћу између среде и четвртка и да сте сипали низ реку, ја бих могао на ту ствар сасвим дружице гледати. А сада, како у нашем тако и у моме интересу, ја ћу проверити ваше твђење. Сигурно сам да ви нећете имати ништа против. Кажете да је стаза била блатњана; а кште није било од среде. Ваши отисци биће према томе још јасни. Пођите одмах самцом у Халфорд и дајте ми ципеле које сте имали на ногама те ноћи. Ја ћу личноћи да проверим на лицу места.

Остен потрља руке.

— Врло добро, инспекторе! У колико нише проверавате, у толико ће ми бити милије. Скачуће ми се терет с душе. Признајем да сам био јако забринут.

Његово садашње опхођење било је у потпуном складу с његовим речима. Неколико тренутака доцније поше је Тагера и наредника у Халфорда Није нише изгледао утужен. Напротив, говорио је неуспљено, готово весело.

Уоше у башту жале виле.

— Џите, инспекторе. Дају в-м шта тражите. Хоћете да причекате један тренутак.

Остен показа пут ка једној веселој соби,

удешеној за собу за рад. Један ветичи сто у углу био је покривен хартијама и рукописима. На сточићу крај прозора стајало је један микроскоп. На све стране разбацане књиге и часописи. Инспектор обиђе целу собу, белажећи у мислима све што је видео. У томе је се и Остен вратио.

— Ево, инспекторе, узвикну, пружајући му пар ципела. Ево вам, у исто време и калупи да их унутра ставите.

Нове ципеле? зашта Тагер узимајући их и испитујући њихове.

— Кућно сам их у понедељак и обукао свога јелануца.

— Хајде, господин Понсон, рече Тагер, окривљајући се. Обавештаваћу вас о развоју догађаја.

Инспектор Тагер и наредник остали су у ватрош само колико им је било потребно да паћу ауто и снабду се са мало гинса.

Температура је постала неиздржљива и атмосфера загушљива. Стока, на пањима склонила је се у хладу дрвећа и под тешким британском аскала, непомично пшљана. Делова нежака тренерили су у узбурааном ваздуху, а у даљина назирали су се бречушци кроз нео пшљанете паре. Бокори ципела блистаху се овде онде по баштама. Разни мириси лебдели су над друмом, којим су брзо одмицала кола.

На левој страни наредник показа стазу која води у Олд Ферн, а мало после, на десној, узлазак у башту виле Г. Франклена. Пронили су већ и високу ограду Лис Манора, и на четврт миле иза ње кола се зауставише на узлазу у једну стазу обрасту травом, на десној страни пута.

— Манастирска алеја, објасни наредник. Остави ауто да чека, а он чође с Тагером ка манастиру.

У почетку земља је била тврда. Назирали су се одста тротоли старог макалама. Али даље, земља је постајала пластичнија. Полипајци су доста дуго испитивали терен, не напашни ништа, али, наизглед ипак нешто приметнише. Недалеко од обале, стаза је водила преко неког удубљења, где је се вода нагомилавала и од које је цето то земљиште било пуно блата. Овде су се јасно размозавала два низа отисака: одлазак и повратак. Тагер их упреди са Остеновим ципелима.

Потпуно су се поклапале.

Она двојица нису се зауставили на овом резултату и продужили су свој рад све до развалина. Овде, најљивим испитивањем земљишта открише још три отиска Остенових ногу, али никакав други, нечовјечи траг.

Да би проверио и другу тачку Остенове изјаве, Тагер прорачуна у време које је потребно да се оде пешнице, без задржавања, од манастира па до куће Г. Франклена, где се испитивања продужиле. Полипајци нађоше око виле пуно отисака Остенових ципела. Било је ван сваке сумње да је он ту долазио. Његова је се даље изјава све догае показала као тачна.

Пошто су прорачунали потребно време да се оде од виле Г. Франклена до Олд Ферн, Тагер и наредник одвезоше се у Лис Манор. Овде узеше калупе од отисака нађених на обали реке, и вратише се колима у Халфорд, уморни од дневног рада.

ГЛАВА IV

ТАНЕРОВЕ СУМЊЕ

Инспектор Тагер устао је рано. Међутим овога пута није покушавао да туче рекорд претходног дана. Било је $\frac{1}{2}$ часова кад је сео на свој велосипед и отишао да предузме испитивање склоности за барке Лис Манора. Остало је велосипед у жбуњу при уласку имања и пошао стазом која води дуж реке. Овде нише нашао ишта интересантног.

Склоности је било нова зграда у старом стилу, са зидовима од шпала и дрвеним калканима. Кров је био покривен црвеним црвем, а прата су биле на зиду паралелном са реком. Инспектор узвуче кључ у браву и отвори. Ушао је у једну четвртасту просторију, од тридесет

стопа отприлике, осветљену једним фењером. Базен у коме су стајала два чамца, заузимао је скоро половину површине, и био постављен у једном углу тако, да је његова ниша стварала слику Г. На зиду била су причвршћена весла и прибори за певање. Базен је био велик за реку једним сводом. Овај је био затворен једном бравом, коју је покретао чекур с ланцима.

Неколико минута Тагер је стајао потпуно непомичан, шетајући свуда унаоколо свој прошиљени поглед. Надао је се да ће открити неки знак који ће допринети истрази, али није видео ништа. Предузео је тада систематско испитивање земљишта, чију је дементарану пошину пажљиво прегледао, пузећи на коленима. То је био врло мучан и заморан рад. Најзад је наишао на нешто, што му је значило на отиске ногу. Недалеко од базена било је неколико мља од блата. У почетку, детектив није могао видети јасне објике. Гледао је зато изближе, служећи се лупом и пронашао је нове мрље, које је забележио оловком. Када је овај посао био завршен, открише се два одговарајућа отиска од шпикале и од средњег дела табана. Они су показивали ципеле потковане клинцима. Било је очигледно да је неки човек стајао ту, леђима окренут вратима и гледао базен. И то је морао остати много дуго, пошто је алага са његових ђонова напшавила слежу. За неколико тренутака Тагер је идентификовао ове отиске са отисцима нађеним на обали, које је оставила нека петна особа. Сличност је била апсолутна.

Детектив продужио рад, али не шађе нише никаквог трага Међутим, начинио је једно интересантно откриће. У левој углу, крај базена, нашао је једно парче цигарете, које је пало иза ужета којим се везује чамац. Намера пушача свакако је била да то парче баца у базен, и нише приметно своју неспретност. Тагер је имао велику праксу са цигаретама, али овој нише могао да одреди врсту. Папир је био отворено мрљ, а дувач јако прн. Мислио је да је то неки продукт Јужне Америке. Изгледало је да је цигарета била недавно попуштена и детектив је био очаран своим открићем. Можда ће то бити неки драгоцени знак. И он га бриљантно упи и метну у џеп.

Испитивање је сада пренео на квачу од прата, ручицу од чекура, наслоне столица и друге предмете. Помоћу хемијских истраживача, Тагер је изазвао многобројне отиске прстију, али толико изукрштано, да нису могли бити искористљени.

Био је разочаран тим слабим успехом у склоности. Свакако, могао је да се деси да баш та отисци ногу и парче цигарете буду од капиталне важности. Али је исто тако било могуће, да ни један од тих знакова немају везе са злочином.

Инспектор седе на столицу и поче да размишља о свом предстојећем раду. Била су отворена три пута, и он је био у недоумици, не знајући којим да пође. На првом месту била је детаљно испитана послуга виле Понсон, мис Енла и сви они који су по својем положају могли нешто знати. Биле су, по том, најљиво прегледане све хартије сир Вилмама, детаљи о употреби времена тих последњих дана; провеен је његов финансијски положај и прављене комбинације, које би личности имале користи од његове смрти. Овај посао је, у сваком случају требало предузети што пре.

На другом месту био је Остен алиби. Он је већ почео да га проверава, али је ту имало још много да се уреди у толико нише, што је контролисање његово захтевало крајњу пажњу. Окожности зачина биле су одста и сунитше чудновате, да би се могло задовољити површним истраживањем.

Размишљајући о томе шта је имао да ради, Тагер је дошло до закључка да може да погне и пшљана истовремено у оба правца. Приближно иста обавештења биће тражена и од једних и од других и исте особе биће испитане.

(Наставиће се)

ЗАБАВА

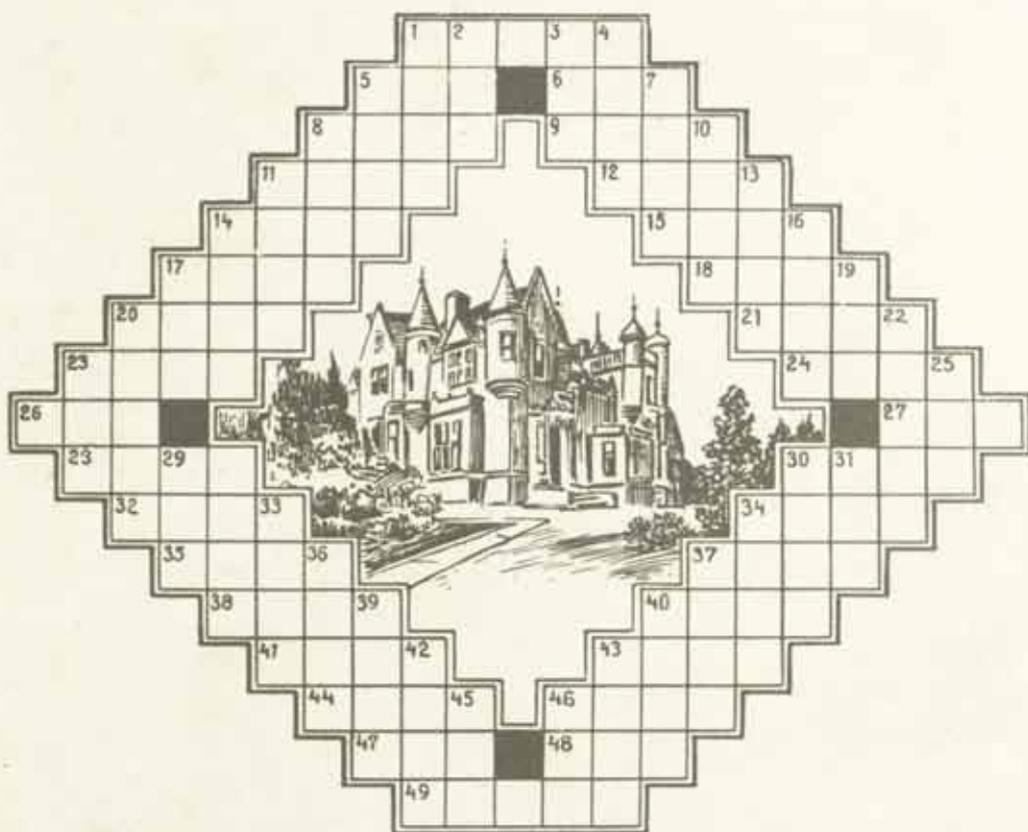
Купон бр. 37

Наградне загонетке „Илустрованог Времена“

Свака наша загонетка биће награђивана са две награде, и да би се оне добиле потребно је да читаоци пошаљу уредништву тачно решену загонетку и да поред тога назначе колико ће тачних одговора бити. Два тачна одговора који најприближније буду предвидели број тачних одговора биће награђени. Уредништво ће одговоре примати за седам дана од дана изласка листа. Запасени одговори неће се узимати у обзир.

На коверту треба ставити: Уредништву Илустрованог Времена, и залепити купон који носи број загонетке. Одговори без обог исечка неће се узимати у обзир. Напомињемо да се сваком послатом решењу мора приложити тачна адреса (занимање, место, улица и број куће).

Загонетка бр. 37



С лева на десно:

- 1) брста хазардне игре,
- 5) славни енглески филозоф,
- 6) физичка јединица,
- 8) брста куће,
- 9) саставни део молекула,
- 11) не осећа се тешкоћа,
- 12) турско купатило,
- 14) домаћа животиња,
- 15) јеврејско мушко име,
- 17) превозно сретство,
- 18) радња скакања,
- 20) мала количина стајаће воде,
- 21) коралско острво,
- 23) пороџ,
- 24) први човек према Библији,
- 26) талас,
- 27) део ципеле,
- 28) мали предмет за ношење нобца,
- 30) завршетак,
- 32) бивши претседник мађарске владе,
- 34) духовна јерархија,
- 35) корен којим се добија шећер,
- 37) срамота,
- 38) словенско женско име,
- 40) огроман сисар са сурлом,
- 41) река у Србији,

- 43) пебање,
- 44) брста преживара којих има највише у Перу,
- 46) водопад,
- 47) река у Африци,
- 48) заменица,
- 49) личност из Старог завета.

Одозго на доле:

- 1) брста спортске ире на коњу,
- 2) мера,
- 3) женско име,
- 4) део отплате,
- 5) кршебита област у Југославији,
- 7) мушко име,
- 8) суд за црпеће,
- 10) име једне планете,
- 11) онај који се бесели, лумпује,
- 13) брста кафе,
- 14) саставни део дрвета,
- 16) сретство за означавање арије,
- 17) место у Француској на Средоземном мору,
- 19) предлог,
- 20) позоришни комад помешан игром и пантоминама,
- 22) брста занимања на броду,
- 23) индустријска биљка,

- 25) заменица,
- 29) млечни производ,
- 30) првобитна заједница људи,
- 31) престоница у Европи,
- 33) мисирско божанство,
- 34) део зграде,
- 36) запис,
- 39) кухињски прибор,
- 40) избеањење,
- 42) завршетак молитве,
- 43) брста укуса,
- 45) прождрљивац,
- 46) заменица.

Решење загонетке бр. 29

С лева на десно:

- 2) Сократ, 7) Парнас, 13) вена, 14) Титаник,
- 16) алат, 17) ад, 18) па, 21) Ал, 22) ор, 23) Тито,
- 25) лук, 27) мит, 28) Рад, 30) ован, 32) Ана,
- 33) демон, 34) Пикар, 36) уза, 37) галеб, 38) север,
- 40) Хомер, 41) тогуз, 43) ђак, 44) сад,
- 46) вата, 48) атол, 51) ова, 54) ода, 55) сел,
- 57) сом, 59) сабор, 61) Макиш, 63) Мурат, 65) пепар,
- 67) Рус, 69) ситан, 70) кулуи, 71) тис, 73) алас,
- 75) сан, 76) ага, 78) Коп, 79) зора, 80) ка, 81) Ли,
- 85) им, 86) ам, 87) беда, 89) неопити, 91) емал, 92) паркет, 93) Одисеј.

Одозго на доле:

- 1) плата, 2) сено, 3) она, 4) ха, 5) ат, 6) Тир,
 - 7) тња, 8) ак, 9) па, 10) ала, 12) корна, 15) али,
 - 19) Думер, 20) жакет, 22) оаза, 24) та, 25) лелек,
 - 26) коб, 28) рис, 29) Давос, 31) ву, 33) дама,
 - 35) репа, 37) Гођа, 39) руда, 42) Јава, 45) сода,
 - 46) но, 47) та, 49) то, 50) ла, 52) ребус,
 - 53) сокак, 53) сак, 56) Морис, 57) сапун, 58) мир,
 - 60) ратар, 61) Мелон, 62) була, 64) Тап, 65) вул,
 - 66) мира, 67) Ракет, 68) са, 71) то, 72) самар,
 - 74) слеп, 77) гаф, 79) змај, 82) Ила, 83) лет,
 - 84) ето, 85) име, 88) ар, 89) не, 90) ид, и 91) ес.
- Од 135 одговора тачна су свега два и то г. Михајла М. Маринковића, гимназисте III-ће м. гимназије, Гарашанинова 25, Београд, и г. Оскара Вејштајна, сулента гимназије, Југ Богдана 10, Пожаревац. Награде добитницима почињу тећи са овим бројем.

Решење загонетке бр. 30

- С лева на десно: 1) Шарке, 6) Динари, 11) тесан, 13) путир, 14) ро, 16) лепак, 17) чокоот, 18) си, 19) Аба, 21) јад, 22) дан, 23) руј, 24) пога, 26) кума, 27) рата, 29) јама, 30) Ида, 31) пов, 32) Кина, 34) кула, 37) мола, 40) тамо, 42) али, 43) мит, 45) Пат, 47) вал, 48) Ра, 49) малтр, 50) перал, 52) но, 53) вајар, 54) карат, 56) азјат, 57) Мароко.

- Одозго на доле: 1) шарал, 2) рт, 3) кел, 4) есеј, 5) Јапан, 6) духат, 7) Итон, 8) нит, 9) ар, 10) Илија, 12) пад, 13) под, 15) обор, 18) суна, 2 Јага, 23) рум, 25) Атина, 26) капут, 28) ала, 29) јок, 32) кола, 33) или, 35) лав, 36) аман, 37) марка, 38) Пилат, 39) јарам, 41) олово, 43) Маја, 44) Шер, 45) Пек, 46) Тара, 49) мвј, 51) дар, 53) ил 55) то.

Од 139 тачних одговора најприближнији је предвидео број одговора г. Станислав Мандић, Ниш (135) коме припада полугодишња претплата „Илустрованог Времена“ и г-ца Деса Ђорђевић, Зајечар (120) – која добија тромесечну.

ИЛУСТРОВАНО ВРЕМЕ излази сваке суботе. — Претплата: за Краљевину Југославију: месечно дин. 17.-, тромесечно дин. 50.-, полугодишње дин. 95.-, годишње дин. 180.-, За иностранство: полугодишње дин. 240.-, годишње дин. 400.-. — Поједини број 3 дин. — Отлази по тарифи. — Рачун код Поштанске Штедионице бр. 52.204. — Редакција и администрација Поешвареоба 4-6. — Телефон и телеграмн „Илустровано Време“, Београд.

Главни уредник Миливој Предих. — Власник, издавач и штампар, за Штампарско Издавачко Предузеће „Време“ Акц. Друштво Милутин С. Стебановић, Богојављенска 5

Деца мода



1. Одело за децка од 6 година. Блуза од плавог, штрафаног флаanela, машна од тегет свиле. Беле, флаanelске панталоне. —
2. Одело за децка од 8 година од плавог триада. Окобратник од белог рипса. 3. Халмина од црвеног флаanela у беле туфне, за девојчицу од 4 године. Око врата порупчица. — 4. Одело

за децка од 2 године од ружичастог белура. Окобратник од белог рипса. 5. Капучић за девојчицу од 6 година од буненог штофа боје липе. Мали вен. Волани. 6. Халмина од беж свиле у црне и жуте туфне за девојчицу од 6 година. 7. Спортски капут за девојчицу од 8 година од жуте и зелено карираног буненог штофа. Појас од беле воже. 8. Спортски капут за децка од 8 година.